

لماذا هي خالدة خلود الإنسان؟

الدكتور:
فخر الدين قباوة

جامعة حلب « سوريا »

سنة الله - تعالى - في خلقه أن جميع الكائنات تخضع لقانون التطور والفناء ، تنشأ خافتة ضعيفة . فإذا قدر لها الحياة المديدة ترعرعت وشبّت ، ثم شاخت وهرمـت وإنحدرت إلى البلى (١) : « كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانِ وَيَقِي وَجْهَ رَبِّكَ ذُو الْجَلَالِ وَالْاَكْرَامِ » تلك هي سنة الكون في ظواهر الوجود وأشكاله وأجناسه وجماعاته وأفراده ، وكذلك عاشت لغات الأمم مع التاريخ : نبتت في ديارها قاصرة ضامرة ، واستمدت عناصر الحياة في السنة أبنائها وعقولهم وممارساتهم لمشاغل العيش ومطامح البقاء ، فاستقام عودها واشتد قوامها ، حتى كان لها حضارة ما وحضور في جنبات التاريخ . ثم عاجلتها عوامل الضعف والانقراض ، فغابت معالمها وجذورها وصورها ، أو تشعبت في فروع فتية جديدة ، يخالف بعضها بعضاً ، وتعاني كلها سنة الحياة فهل كانت لغة العرب مع هذا الناموس الحيوي ؟

مراحل الشباب والشيخوخة

لقد حدثنا التاريخ ، بما حمل من آثار مسجلة أو مرويـة ، أن قديم العربية كان يمثل مراحل طفولة ودرج ، ظهرت بين القبائل في لهجات يسوقها النمو نحو التطور والانتظام حتى نضجت في أواخر أيام الجاهلية ، وتركت في أم القرى أصناف ماتكون ، وأرسخ ما يمكن من التأصيل والوحدة ، وأفسح ماتحتمله تلك اللهجات من معالم وأقرب إلى خلاصة التجارب والمعانـاة . و كانت صورة ذلك كله في شعر رفيع ونشر بدـيع ، يمثلان قمة النضج والنماء .
إذا ذاك أراد الله - سبحانه - لهذه الأمة أن تكون هداية وقيادة وحضارة ، فاختار من أبنائـها الرسول الكريم ومن لهجاتها اللسان المبين ، وكان أن اصطفـي خيراً كهولـها مروءة وحكمة وصفاء رسالته ، وأنصـع بيـانـها دقة وبلاـغـة وإعجاـزاً لقرآنـه العظيم .

1 - الآياتان 6-7 من سورة الرحمن .

لقد امتدت يد الرحمة إلى صميم هذه الأمة وروحها ووحدانها ، ففجر فيها
ال Capacitatem الانسانية واللغوية وهيأها للريادة والقيادة والخلود .

ولذا أصبحنا نرى فنون الأدب تتجدد وتتفرع وتتوالد وميادين العلوم تفتح وتنمو
وتمتد لتشمل جميع مراقب الحياة وال Capacitatem اللغوية تزود ذلك كله بالنسخ الفياض لفظاً
وتعييراً ، وفكراً وتصوراً ، وإيقاعاً وعاطفة وخياراً . وقد صدر عن ذلك دراسات
ويبحوث غفيرة ، تشمل مختلف العلوم والأداب والفنون والمهن ، باللغة العربية الفصحى
المتجددة ، تستوعب المقاصد والغايات الكبرى ، وتعبر عن الدقيق ، والجليل . والقريب
والبعيد ، والظاهر والخفى ، وأعمق ما في الفكر والنفس والشعور والخيال ، على لسان
من هو عربي أصيل أو مستعرب دخيل .

ثم توالى عليها عوامل النقض والتهديم بالنكبات السياسية
والاجتماعية والفكرية ، وتعاونتها مسلسل الكوارث من أعدائها وأبنائها قروناً بعد
قرون . حتى إذا بلغنا العصر الحديث رأيناها تتشعب في الأقطار العربية ومدنها وقراءها
كاللهجات المحلية ، لا يمسك رميتها إلا خيط من الامل دقيق ، يوشك أن يضمحل ويبلى
فتذهب معه أدراج الرياح . ومن ثم تَعالت صرخات الاستغاثة والنديبة والرثاء ، حتى
سمعنا صرخات العربية على لسان حافظ إبراهيم ، وهي تشعر بالقصور والضعف ،
وتحتسب حياتها عند الله - تعالى - لأنها تُحتضر وتنهى على أبناء العروبة أنهم لا يهبون
لانشالها من براثن الموت ، ويطربون لدعوة المسترويلمور وأمثاله إلى استبدال العامية
بالفصحي :

رجعت لنفسي فاتَّهَتْ حَسَاتِي
فيا ويحكُم ، أيلى ، وتبليَّ مَحَاسِنِي
فلا تَكُلُونِي لِلزَّمَانِ ، فَيَا ثَنِي
أَيُطْرِئُكُم ، مِنْ جَانِبِ الْغَربِ ، نَاعِبٌ
وقد استقبل رجال الاستعمار هذه الصورة المزرية للغة العرب بالبهجة والارتياح :
إنها سنة الحياة ونوايس الاحياء ، نشوء وارتقاء ونضج وهرم وفناء . لقد كانوا من قبل
يخططون لهذا المصير ، ويمهدون له سبل الدعاية والغواية ، ويعمقون مسارب التجهيل

والتفريغ والتعجيم^(١) ، ولما أدركوا يأس بعض العرب من صحوة لغوية أصيلة شرعاً يروجون للهجات المحلية والمحروف اللاتينية ، لتكون أداة للعلوم والأداب والفنون وأطلقوا كل نشاطهم لتحقيق ذلك ، وجعله واقعاً لا مفر منه ، لتشتت العربة وتتوزع هجينة مستعجمة ، على غرار ما كان للغة اللاتينية من فروع في العالم الأوروبي .

عودة الروح والشباب

لكن صحوة العرب آنذاك قطعت على أعدائهم السبيل ، ودمرت خططهم وأمالهم ، وبعثت في العربية روح الشاطط ، فدبّت فيها الحياة من جديد ، وتسليت زمام مناحي الحياة والبحث والتعبير والتصنيف والتأليف . وبذلك تفجرت موارد ثرة من الترجمة والتعرّيف والتوليد والاشتقاق والاصطلاح ، غطت كثيراً من الحاجات اللغوية ، وملايين العشرات والآلاف من الكتب العلمية في الفزياء والكيمياء ، والطب والصيدلية ، والرياضيات والهندسة ، والزراعة والصناعة والتجارة ، والشئون العسكرية والمالية والصحية والنفسية والتربيوية ... وأصدرت الكثير من الصحف الكثيرة المجالات والدوريات والنشرات العلمية المتخصصة ، والشعبية العامة لكل مجالات الحياة ، وزودت المواهب الفنية بالتعبير عن الفكر والخيال والمشاعر والرموز والأعمال والطموحات البعيدة المدى . حتى إنها استطاعت أن تدخل المحافل الدولية ، وكليات غفيرة من جامعات الدول العربية والاجنبية ، وتتصبّع لغة البحث العلمي الجامعي .

تمدد على القانون

كانت هذه اليسقطة اللغوية ضربة للناموس الذي اعتمدته رجال الدراسات المعاصرة فهل توقف التاريخ إزاء لغة العرب ، وتعطلت حركته في مسيرتها ، فلم تنته إلى التشتت والضياع ؟ أم خرجت العربية على القانون اللغوي العظيم ؟

لقد تأذمت لديهم عقدة النقص والشعور بالخيوب ، إذ رأوا أم لغاتهم تنزو في مطاوي التاريخ تراثاً أعمجم ، وتنجح في مجصنفات محدودة لا ي التداولها إلا

1 - الأداب : 162 - 169 المطبعة الجهوية بقسنطينة عام 1994

المتخصصون في النحو والدلالة والتركيب والتعليق ، وتضع بين الحاضر اللغوي و الماضي حجبا من التغير والتبدل، و معاجم خاصة تحل الرموز والغياب . وفي الوقت نفسه ، يدرس العربي المستعرب نصوص الجاهلية والاسلام في كل مدرسة ومعهد وجامعة ، وتتقارب وسائل التعبير بين البلدان العربية ، حتى تصبح في الميادين الادبية والعلمية والفنية والسياسة موحدة أو كالموحدة يتداولها الجميع بيسر وطلاقه ، ويدرك مقاصدها وظلالها أبناء كل مدينة وقرية و شارك هؤلاء في شعورهم وخيبتهم بعض الدارسين العرب ، الذين لم يستطعوا إتقان السديد من العربية ، أو لم يفهموا حقائق علوم اللغة ، أو جرفتهم زعزع الشعوبية والاستعجماء ، فراحوا ينددون بالواقع اللغوي للعروبة ، ويتهمون الفصحى بالتلخّف عن ركب الحضارة ، ويصفونها بالافتعال والزيف والتصنيع لبقاء ، ويرون في اللهجات الاقليمية ما هو واقعي أحق بالسيادة والعنابة والانتشار .

لكان لسان حال أولئك هؤلاء يقول : "إذا كانت جميع اللغات تخضع لقاموس الحياة والتشتت البلي ، فلماذا خرجت عليه لغة العرب ؟ أثبتت أمام الاعاصير والنكبات والقرون ، وتجاوزت أمواج الاعجمية والعامية ، لتسعيد نشاطها وحيويتها من جديد وتعيش في دورة ثانية ثم ثالثة ورابعة وخامسة ... وتخلد على الزمن ، فتصير بداعا من الكائنات في هذا الوجود ؟ إنها بذلك تحطم أسطورة النوميس الاجتماعية ، وتتجاهل قيود الطبيعة والتاريخ إنها إذاً واقع غريب ، يطوي في جنباته أسرار بقائه وقizه . فلماذا تتحدى سن الحياة ، وتكون لغة متتجدة خالدة ؟

أسرار التجدد والخلود

الحق أن لغة العرب لا تخرج ، في تجدها على سن الحياة . بل هي تعايشها وتحقق مقاصدها وصورها في العالم اللغوي . ذلك أن الله - تعالى - الذي وضع نواميس الكون وسبل إستمرار الوجود ، وصيغة الكائنات ، اختار لكل رسالة من الرجال من يناسبها في قدراته المادية والمعنوية ، ويستطيع أن يحمل تبعاتها وبلغها ، وينشرها في الفترة المحدد لها ، ثم أنزلها باللغة التي تناسب تلك الحقبة ، وتنقل إلى الجماعة المبلغة فحوى الرسالة ومقاصدها ، في الحدود المكانية والزمانية الراهنة . ولذا كان في قدماه

الأنبياء - عليهم السلام - من عمر مئات السنين ، أو مثل البطولة الجسدية الخارقة ، أو طفت عليه الوداعة البالغة ومارس الاعجاز المادي القاهر . ولذا أيضاً عاشت النصوص السماوية الأولى مابعدها في حيزها تبلغ الرسالة ، ولا تجد منقصة في إخلاصها بطبقة من الاخبار والرهبان ، أو في حياتها مترجمة إلى لغات مختلفة ، وغياب نقادها في طبقات المجتمع واللغة الأم التي أنزلت بها .

لقد عرفت هذه الحقيقة جميع الرسائلات السماوية ، ماعدا الاسلام ، فقد اختار الله - سبحانه - لهذه الدعوة ، وهي خاتمة الدعوات ومعدة للخلود ، رسولاً يحمل في شخصه الكريم خصائص الحضور التاريخي الابدي ، ولغة تتمتع بالقدرات على التوليد والاستمرار ، أمام عوامل التأثير والتغيير ، وصعب الكوارث والتحديات . هذا هو السر الأول .

وقد أيده الله - عز وجل - بسر ثان ، هو نص رباني معجز ، تكفل بحفظه وخلوده ، واستقطب فيه قدرات العربية الكامنة ، مثلها أرفع تمثيل ، ونفعها مقومات الديمومة والابدية - فهو - أعني القرآن الكريم - لا يختص بطبقة من الكهنوت تردد وتعظ به وتتسارعه ولا يخاطب قطاعاً من المجتمع معيناً يمتاز بالعلم ويدرسه بمعارفه ومنجزاته ، ولا يجتذب رجال الادب وحدهم ليحافظوا ويتآثروا جماله ... بل يواجه الناس جميعاً ب مختلف قطاعاتهم وأجناسهم ومواطنهم وحقبهم ، ويفرض نفسه عليهم نصاً في الدين والخلق والعبادة والسلوك والعمل . فهو لا يكون قرآناً إلا باللغة العربية ، ولا تُعرف أحكامه ومقاصده ودقائقه إلا كما أنزل وسجل وثبت .

إنه تُتلّى آياته صباح مساء ، وتحفظ في الصدور والالسنـة والكتب بلغتها وعباراتها وصور أدائها ، أذنـاً لفم ولسانـاً لقلب : تردد في الصلوات الخمس يومياً كما أنزلـت ، وفي مجالـس العلم والادـب والقضاء والسيـاست والاقتصاد والتربيـة والتعليم للتـسـديد والارـشـاد ، وتبـاريـ الـاطـفال والـشـيوـخ والـشـباـنـ في تلقـيـها وإتقـانـ ترتـيلـها وفهمـها في كلـ صـقـع وزـمانـ ، ويـستـمدـ من دـقـيقـ تعـبـيرـها العـلـمـاء ضـوابـطـ العـقـيدةـ والـعبـادـاتـ والـاخـلـاقـ والـعـامـلـاتـ الـمحـلـيةـ والـدـولـيـةـ ، ويـولـدونـ منهـ أـصـولـ عـلـمـ العـرـبـيـةـ فيـ مـسـتـوـيـاتـ الـمـعـجمـ والـصـوتـ والـصـرـفـ والأـعـرـابـ والـبـلـاغـةـ ، ويـعـتمـدـ أـسـاطـينـ الفـكـرـ والـمنـطقـ

أساليبها في المحاجج والتفكير والاستدلال والقويم ، وبأتم رجالات الأدب بفصاحتها وبيانها في إبداع الأشعار والخطب والرسائل والقصص والمقالات والمخاورات وفنون القول وصور الكلام ، ويبيّن أبناء العلم أسرارها لإصدار البحوث والدراسات والمصنفات ، على مدى القرون والأجيال . مما ولد مئات الآلاف من الكتب والرسائل والدواين والوثائق ، في جميع مظاهر الوجود ومرافق الحياة .

ما زالت مسيرة الاستمداد والتتابع تعيش في المحافل المحلية والدولية ، والجامعات العربية والاعجمية ، وأوساط الفن والعلم والاقتصاد والمال والسياسة والقضاء ... حتى لترى الان مئات الكتب وعشرات المعاجم العلمية المتخصصة قد صنفت من معينه في مختلف الفنون والعلوم والمهن وال المجالات . كل ذلك بالاعتماد على حضور القرآن الكريم ، وقدرات العربية في القياس ، والاشتقاق والتصرف والنحو والتركيب والاشتراك والتضاد ، والمجاز والمصطلح والترجمة والتعريب . ولو أنك تصفحت المصنفات وال المجالات والصحف المعاصرة لاستقبلكآلاف المفردات والعبارات التجددية ، التي استوسعـت الفكر الحديث المتتطور والعواطف الإنسانية والقومية والشخصية ، والمشاعر الدقيقة والعميقة ، والصور الفنية الأخاذة ، وانبثـت في طيات أخواتها التراثية التليدة ، وتعذر على القارئ ، أحياناً تميـزـها منها فـهـلـ هذا خـروـجـ على سـنـنـ الـحـيـاةـ ؟

نقول : " لا بل هو منها وفيها ، وتنفيـذـ لـأـرادـتهاـ وـمـرـاميـهاـ . فـمـنـ حقـائقـ التـارـيخـ أـنـ فيـ الكـائـنـاتـ منـ كـرـمـهـ اللـهـ - جـلـ وـعـلاـ - وـسـخـرـلـهـ إـلـىـ ماـ فـيـ السـمـوـاتـ وـالـأـرـضـ وـفـيـ هـؤـلـاءـ المـكـرـمـينـ منـ خـصـهـ بـالـنـبـوـةـ فـكـانـ الـخـلـيلـ أـوـ النـجـيـ أـوـ المـرـفـوـعـ إـلـىـ السـمـاءـ أـوـ الـحـبـبـ الـمـقـدـمـ ، وـفـيـ بـقـاعـ الـأـرـضـ بـيـتـاـ هوـ أـوـلـ مـاـوـضـعـ لـنـاسـ وـخـلـدـتـ فـيـ قـلـوبـهـمـ قـدـسـيـتـهـ وـهـوـاـ ، وـفـيـ مـطـاوـيـ السـنـةـ لـيـلـةـ هيـ خـيـرـ مـنـ أـلـفـ شـهـرـ بـلـ إـنـ فـيـ خـلـاـيـاـ أـكـثـرـ الـاحـيـانـ مـاـهـوـ رـاقـ يـتوـضـعـ مـرـاكـزـ مـحـدـدـةـ ، وـتـكـونـ لـهـ السـلـطـةـ الـعـلـيـاـ أـبـداـ . وـالـلـغـةـ الـعـرـبـيـةـ التـيـ اـصـطـفـاـهـ اللـهـ - تـعـالـىـ - لـكـنـالـهـ وـدـيـنـهـ لـبـسـتـ بـدـعـاـ مـنـ الـكـائـنـاتـ هـذـهـ فـقـدـ أـغـنـاـهـ قـدـمـاـ الـعـربـ بـالـأـصـوـلـ الـمـجـبـةـ الـمـوـلـودـةـ ، وـزـوـدـهـاـ بـالـغـنـيـ وـعـنـاصـرـ الـبـقاءـ ، ثـمـ حـصـنـهـ اللـهـ - سـبـحـانـهـ - بـهـذـاـ الـدـيـنـ الـخـيـفـ تـخـدـمـهـ وـتـوـصـلـهـ إـلـىـ النـاسـ ، وـتـعـيـشـ مـعـهـ

١ - تمهيد :

إن البحث في تاريخ علم من العلوم : لدى شعب من الشعوب ، أو استقراره مراحل تطور ذلك العلم عبر حضارة ما ، لهو في الحقيقة ، إعادة تركيب البناء المنطقي، وصياغة الجهاز المفاهيمي لإنسان تلك الحضارة من خلال الوقوف على (العلة) الأولى التي وجهت المسار وحددت الغاية ! ..

فالعرب في جاهليتهم لم يكونوا أمة ذات بال وشأن ، كانوا قوة كامنة موجودة بـ (القوس) في شبه الجزيرة العربية ، التي انزوت في الجنوب بعيدة عن تأثيرات الحضارات السابقة كاليونانية والفارسية والمصرية والهندية والصينية ، بمعنى آخر كان العرب أمة عذراء مازالت تخزن طاقتها الحيوية التي تنتظر الشعلة المفجرة لتخرجها إلى عالم الموجودات بالفعل .

الروح العلمية إذن لم تتولد إلا مع أول سورة في غار حراء، إذ يقول الله تعالى: « إقراء باسم ربك الذي خلق » (سورة العلق ، الآية ١) .
اذ تعتبر سورة (العلق) أو (إقرأ) بمثابة نقطة الإنعطاف التي أحدثت تغييرًا جذريًا في المسيرة التاريخية لأمة (أممية) كانت في إطار جغرافي - زمني ، وكأنها لاعلاقة لها بما يدور حولها في العلم .

ولكن هذا التوجيه إلى القراءة القائمة على أساس التوحيد ، ليعد الدعامة الإسنادية الرئيسية لظهور حضارة انسانية جديدة في خصائصها وفي غايتها ..
واللغة التي نزل بها القرآن هي (الوعاء) الذي حدد فيه صيغة العقل العربي المسلم ، اذ العربية هي اللغة الجديدة و التي من خلالها ستحدد آليات الفكر الحضاري الجديد ..

اذن الإطار الفكري الجديد هو (اللغة العربية) التي كانت بل ومازالت تمتلك خاصية القدرة الإبداعية الواسعة ، وهكذا أضحى التفكير الحضاري الجديد يتم داخل هذا الإطار ، وبواسطة هذه اللغة ذاتها ، ومن الدلالات الواضحة على أن اللغة العربية أسهمت في تحديد نظرة الإنسان المسلم إلى الكون وتصوره له ككل وكأجزاء ، هي

- أي الدلالة - ذلك العمل العلمي المنظم الذي تم في عهد الخليفة الثالث عثمان بن عفان رضي الله عنه ، المتمثل في جمع القرآن الكريم وتدوينه ، وهذا من أجل حفظه من اختلاط القراءات الصحيحة والشاذة ببعضها ودخول اللحن فيه ، فاللغة هي الأصل أو القاعدة المرجعية التي يعتمد عليها المفسر أو الفقيه أو المحدث أو كاتب السيرة في فهم النص واستخراج الدليل واستنباط الحكم ..

هذا العمل التاريخي ، نقل اللغة العربية من مستوى (الفطرة) و (الطبع) إلى مستوى (الكسب) ، أي الإنتقال بها من مستوى (السماع) و (المشافهة) إلى مستوى (الفهم) و (الكتابة) ، هكذا صار لنا محيط اجتماعي - ثقافي مركز اهتمامه المستقطب لكافة أنواع الأبحاث العلمية واحد ، هو (النص) القرآني العربي المبين ..

و الذي في إطاره حدد (المفهوم) و (المنهج) الذي يبني عليهما (العلم) من زاوية أخرى وبمعنى مقابل ، التفكير لا يكون إلا من خلال منظومة مرجعية تتشكل إحداثياتها الأساسية سلفاً من محددات هذه الثقافة القائمة على منظومة القيم العقدية التي أعلنت العهد الجديد للقراءة العربية .

من هنا نطرح سؤالنا الذي هو مفتاح المجال الدراسي الذي نريد تناوله في هذا السياق :

ما المبررات العلمية لدراسة موضوع (الصوت) في اللغة العربية اليوم ؟ خاصة إذا علمنا أن علماء العرب القدماء قد تناولوا هذا الجانب ، أو هذا المستوى من البناء اللغوي ، ولكن إلى أي مدى وصلوا ؟

الجواب ، معظم دراسة القدامى كانت منصبة على زاوية واحدة ، وهي الأصوات: مخارجها، صفاتها ، و الحروف : مخارجها وصفاتها وطبعتها ...

ولكن ، ألم تكن الدراسة الصوتية في اللغة العربية من الناحية الوظيفية دالة على رؤية (معرفية) جديدة لمفهوم اللغة العربية وماهيتها وأصل نشأتها ؟
ألم تكن المسألة ذات علاقة بال المجال المعرفي الجديد للحضارة العربية الإسلامية ؟
هذا ما نريد الإجابة عنه في هذه العجالة .

2 - الموضوع :

2 - 1 الماكاة الطبيعية : إن العلم يدرس الظواهر المتنوعة في الكون ،

ليكشف قوانينها و الروابط المنطقية بين السبب و الحادث ليصل إلى علاقة ثابتة تقوم عليها ظواهر الطبيعة (القانون) .

إذا ، كيف يمكن لنا دراسة الصوت - اللغوي العربي ؟ إذا أردنا معرفة نشأة اللغة العربية ، وبأي سلاح علسي يمكن لنا إعداده كي ندرس اللغة العربية على مستوى الأطروحات الفلسفية : (المتن) و (الأبين) و (الكيف) و (الجوهر) ؟ ... يقول باشلار في كتابه الفكر العلمي الجديد :

« ويبدو لنا أن من الأدق أن نقول إن كل انسان يجهد للتخلص بثقافة علمية يستند لا إلى ميتافيزياء ، بل إلى نوعين من الميتافيزياء (...) يرتبطان بهدوء ، في الفكر العلمي الحديث بالمصطلحين المعروفين في الفلسفة المدرسية باسم المذهب العقلي والمذهب الواقعي . ». (1)

وعلى هذا الأساس ، مستتبع في دراستنا هذه منهج (العلم) و (التاريخ) ، فالمنهج العلمي نستعمله للتجريد والبحث عن القوانين ، وعن الدقة وضبط في الأشياء التي يمكن قياسها ، أما المنهج التاريخي ، نحاول بواسطته إعطاء ، وصف متكملاً لموضوع الدراسة و ليس معالجة التتابع الخطى لتطور الظاهرة ، وعليه سنضع موضوع الدرس الصوتي العربي في حقل الدراسات الأنثربولوجية الثقافية .

لو ننظر إلى اللغة العربية في واقعها الطبيعي ، المتمثل في ذلك المعیط الجغرافي المنعزل عن بقية العالم ، نجد أن ذلك الإنسان العربي كان يعيش حالة الرتابة و الهدوء ، بل حتى سلوكه كان على نمط واحد ، ولغته كانت تأخذ مادتها اللغوية من المظاهر الطبيعية البسيطة مثل : الرمل ، الشمس ، القمر ، السماء ، الأرض ، النجوم ، النخيل ، الناقة ، الذئب ، الأفعى ، الريم ، الجبل ، الفرس ... إلخ ، وكذلك

1 - غاستون باشلار: الفكر العلمي الجديد ، ترجمة د. عادل العوا ، تقديم أ. جيلالي اليابس ، طبعة الأنثربوس ، سلسلة العلوم الإنسانية ، تحت إشراف علي الكنز ، موسم للنشر 1990 ، ص. 1

من الواقع الاجتماعي المتصل في : القبيلة ، المرأة ، الحياض ، الخيمة ، العهد ، الحرب ، السيف ، الرمح ، القوس والأطلال ... إلخ ، كل هذا كان المادة الخام للغة العربية الجاهلية ، فهذه الثقافة الصحراوية ولدت زمناً ، ثقافياً ثابتاً لا شعورياً ، حركته تراوحة (حركة اعتماد) (١) - أي حركة الشيء في موضعه (حركة التوتر الكامنة في الجسم المعد للإطلاق) - لا (حركة نقلة) (٢) فاعلة مغيرة ، تنقله من مكان إلى آخر ، وبالتالي تتغير دالة (الزمن) ، لأن (الحركة) دالة على (التفاعل) وعلى (التغيير) من نقطة (أ) إلى النقطة (ب) ، ومن هنا جاء مفهوم (الزمن) الذي هو وليد (الحركة) ومفهوم (المكان) الذي هو وليد الهندسة المركبة للأشياء .

هكذا غدت المسألة اللغوية - العربية ، من مباحث الفيزياء المكانية والزمانية ، ولكن هل نتعامل معها ك(شيء) ، أم نتعامل معها كـ (كائن) هي ؟ خاصة إذا علمنا أن اللغة العربية هي اللغة الوحيدة التي لم تتغير خصائصها وقواعدها على المستوى السطحي أو على المستوى العميق لبنيتها .

فهل هذا معناه أن هذه اللغة الثابتة غير قادرة على الخلق والإبداع والتطور ؟ أم العكس تملك خاصية التوليد الإبداعي ولها القدرة على مسيرة التقدم الفكري والعلمي للإنسان المعاصر ؟ ..

إن عنصر (الحركة) و (السكون) هما الظاهرتان الطبيعيتان اللتان سيطرتا على عقل الشاعر الجاهلي ونفسه (٣) ، ولهذا لم يخرج عن إطارهما في جميع إصداراته الشعرية ، بالإضافة إلى عنصر (الصوت) و(السمع) (٤) ، إذ كان الشاعر الجاهلي يستعمل حاسة السمع لمحاكاة أصوات الطبيعة وحركاتها بواسطة

1 - محمد عابد الجابري : تكوين العقل العربي ، دار المطليعة ، بيروت ، ط 2 ، مايو 1985 ، ص 82.

2 - عابد الجابري ، المرجع السابق .

3 - الأخضر عيكوس : الأبعاد الفنية للصورة التشبيهية في الشعر الجاهلي - مجلة جامعة قسنطينة للعلوم الإنسانية ، ع 5 ، 1994 ، من 7 .

4 - الأخضر عيكوس ، المرجع السابق ، من 8 .

اللغة ، وهذه المحاكاة كي تكون صحيحة تتطلب من هذا الإنسان إدراك النسب المترابطة في الحركة الصوتية بين الأشياء المتحركة في الطبيعة ، ولذا استطاع الشاعر العربي أن يبدع كلاماً يعتمد على (الوزن) و (القافية) و (الإيقاع) ، خاصة إذا علمنا أن (الوزن) هو صورة التفعيلة التي نهتدي بها إلى معرفة البحر ، أما (الإيقاع) فهو (الجرس) الموسيقي وحركة الأصوات الداخلية الناتجة عن النبر الخاص بالمقاطع الصوتية للكلمات ، بل هو - أي الإيقاع - (الروح) التي يحملها ذلك الهيكل ! ..

ولما جاء القرآن أحدهات (حركة نقلة) لهذا الإنسان العربي الذي ما زال على (الفطرة) ، وغير خصائصه التفسيرية والعقلية من خلال مخاطبته بلغته العربية ، معتمداً في ذلك استعمال تلك الأدوات والآلات الصوتية التي ألفها سمع الشاعر الجاهلي المتمثلة في (الإيقاع) أو لنقل (الجرس) و (الوزن) و (القافية) ، واستعمال الصور المشاهد (المتحركة) و (الساكنة) بل و (الألوان) ، خاصة في **الزوزل المكى** ..

ربما الآن بدأت الخيوط الأولى للمسألة تتضح ، وهل هذه هي الأسباب التي دفعت بالخليل بن أحمد الفراهيدي (ت 175 هـ / 790 م⁽¹⁾) إلى أن يقلب هرم اللغة العربية ؟ وهل هو السبب كذلك الذي أدى به إلى دراسة الشعر العربي واكتشاف أوزانه وبجوره قبل أن يضع كتابه (العين) ؟

لأول وهلة ، يظهر لنا الخليل وكأنه ما زال يتحرك في نفس المجال الزمني والذوقي الذي كان يحياه الإنسان الجاهلي ، فعنصراً (الصوت) و (السمع) الفطريان مكناه من استخراج الدوائر العروضية للشعر العربي ، بل وعنصراً (الحركة)

1 - الخليل بن أحمد الفراهيدي (أبو عبد الرحمن - الفراهيدي الأزدي ، ت 175 هـ / 790 م) من أشهر علماء اللغة العربية ولد بالبصرة حوالي سنة 100 هـ / 718 م ، وأخذ علم العربية عن علماء كثيرين كان أهمهم بالنسبة إليه أبي عمرو بن العلاء ، بعد الخليل أول من سلك مناهج جديدة في علم العربية، ألف كتاب «العين» المرتب على مخارج الحروف من العين إلى الباء .
أنظر حوله : الزبيدي : طبقات النحويين ، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم ط١ ، القاهرة 1954 ، ص 43 - 47 ، والقططي : إنباء الرواة ، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم ط١ ، القاهرة 1964 ، ص 341 - 347 ، والسيوطى : بغية الوعاة تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم . ط١ ، القاهرة 1964 - 1965 ، 1 ، 557 - 560 .

و(السكون) هما الأساس في هذا الإكتشاف ..

إن الخليل ، تناول اللغة بالدرس من القاعدة ، وليس من قمة الهرم ، كما فعل من سبقه من علماء اللغة ، فبدأ الدرس اللغوي بما يجب أن يبدأ به ، بدأ بدراسة الأصوات (الحروف) التي تتتألف منها مفردات اللغة ، فمن الناحية المنهجية (الميتدولوجية) ، الواقع الإجرائي للغة يفرض هذا الأساس كمنطق قاعدي ، لأن الجانب المادي من اللغة هو المدرك بالدرجة الأولى من قبل الحواس وخاصة (السمع) ، الذي يستقبل (الصوت) المسموع ، أما من الناحية المعروفة (الأبيستيمولوجية) ألا يدل هذا على وجود نظرية معرفية قائمة بذاتها ؟

القرآن كان يحفظه الناس عن طريق (التواتر) السمعي في صدورهم ، فهل هو - القرآن - المحدد لآليات التعامل مع اللغة العربية ؟ ولماذا القرآن الكريم يسبق ذكر (السمع) على (البصر) ، كحواس ونواخذ لعقل الإنسان على العالم الخارجي المحس ؟ هل هذا مجازاة لطبيعة ذلك العربي الجاهلي الذي يتذوق الكلمات ؟ أم أن المسألة ، مسألة نظام معرفي جديد ؟

البعض قد يتتساعل ، ماعلاقة هذا بمسألة الدرس الصوتي اللغوي العربي ؟ ونحن نقول ما هو ذلك الشيء ، الذي دفع بالخليل ليشك في صحة النظام الأبجدي والألفبائي الذي سبقه من قبله بوضعهما ؟

يتبيّن مما سبق ذكره ، أن الخليل هو من الأوائل الذين أدركوا أن أصل اللغة هو محاكاة للطبيعة ، بمعنى أن أول أمرها الماثلة لأصوات المسموعات ، ثم تطورت ، حتى تباعد ما بين مدلولاتها الحسية الأولى ومدلولاتها المعنوية التي آلت إليها ، كدوى الريح وحنين الرعد وخرين الماء وشحيع الحمار ونعيق الغراب وصهيل الفرس وتزيب . الضبي ونحو ذلك ثم ولدت اللغات عن ذلك فيما بعد (1).

فهذه النظرية تبسيط أولاً من خلال مجهر الزمانية في البحث عن نقطة التولد في أصل النشأة (2).

-
- 1 - ابن جني (أبو الفتح عثمان) : *الخصائص* ، تحقيق محمد علي النجار . ط 2 . دار الهدى للطباعة والنشر ، بيروت - (عن مطبعة دار الكتب المصرية - 1952) - 1 / 46 - 47 .
 - 2 - د. عبد السلام المسرى : *التفكير اللسانى في الحضارة العربية* ، الدار العربية للكتاب Libya - تونس . 1981 . ص 79 .

وينزل الخليل قضية المحاكاة في سياق التماضي الحال على الألفاظ والمعاني على أساس «المضاهاة» بين أجراس الحروف وأصوات الأفعال التي تعبّر تلك الأجراس عنها⁽¹⁾.. وهو مبدأ يطلق عليه لفظ الإتفاق والتباين⁽²⁾.. وحيثند تغدو قضية التماضي مظهراً دلائلاً في ارتباط الدوال بالدلولات، ولعله الأول القائل بهذا الرأي بين علماء العربية، ولم يسبقه غيره إليه⁽³⁾.

ومن الأمثلة التي استشهد بها الفراهيدي على وجود العلاقة الطبيعية بين اللفظ ومدلوله، قوله: «صر الجنب صريراً وصرصر الأخطب صرصرة، كأنهم توهموا في صوت الجنب استطالة و مدأ ، وترهوا في صوت الأخطب ترجيحاً ..»⁽⁴⁾.
وقال: « يقولون : صل اللجام صليلاً ، فلو حكيت ذلك قلت : صلْ تَمَد اللام وتتقلها ، وقد خفتها من الصلة ، وهما جمِيعاً صوت اللجام ، فالتشقيق مذ .. و التضييف ترجيع »⁽⁵⁾.

فقد أدرك الخليل أن الاختلاف بين اللفظين الدال أحدهما على صوت الجنب والدال ثانيهما على صوت الأخطب، يرجع إلى الاختلاف بين طبيعتي الصوتين، وليس هذا الصوت المتدَّى في (صر) بالتشديد إلا استشعاراً بما في صوت الجنب من استطالة واستداد، وليس الصوت المقطوع في (صرصر) بالتضييف إلا حكاية لما في صوت الأخطب من تقطيع، وهذا التقطيع متمثل في هذا اللفظ المرجع المكون من مقطعين وهما: صر صر، ومثل هذا في صل وصلصل في صوت اللجام، وهذا يظهر المحاكاة سواء ظهر الإنسجام كلياً بين الدال والمدلول أو اقتصر على جزء من مركبات الدال فحسب: صوتاً كان أو مقطعاً.

1 - ابن جني. *الخصائص*. 1 / 65 .

2 - الرازي (فخر الدين) : *التفسير الكبير* : مفاتيح الغيب - المطبعة العربية ، الدارالبهية المصرية . ط 1-1938 / 22 .

3 - المخزومي المهدى : *الخليل بن أحمد الفراهيدي أعماله ومنهجه* - بيروت - لبنان - دار الرائد العربي ط 2. 1406هـ / 1986 ، ص 86 .

4 - ابن جني : *الخصائص*. 2 / 152 .

5 - الأزهرى : *تهذيب اللغة* - المؤسسة العامة للتتأليف والترجمة - دار الطباعة القومية . 1 / 49

فالمنطق عند الخليل هو فكرة «المضاهاة» ثم تتركز نظريته على ما يسمى به (إمساس الألفاظ أشباه المعاني) ⁽¹⁾، أو سوق الحروف على سمت المعنى المقصد ⁽²⁾، بمعنى مساواة الصيغة للمعاني ⁽³⁾، ومقيناً مبدأ التعديل والأحتذاء ⁽⁴⁾، ثم فكرة تقارب الحروف بتقارب المعاني.

وعليه يمكن تحليل نظرية المحاكاة هذه عند الخليل بن أحمد الى جملة من المراتب: أولها : مرتبة المحاكاة الصوتية وتتمثل في ملاحظة تسمية الأشياء بأصواتها ،

كالجندب لصوته والأخطب لصوته. ثانيةها : مرتبة المحاكاة البنائية، وذلك بأن يصور هيكل اللفظ جملة دلalte أو آن يعكس بناؤه مراحل معناه ، فيأتي اللفظ حاكياً مدلوله بمجرد قالبه اللغوي المحس ، مما تواتت فيه الحركات للدلالة على الحرکة والإضطراب ، كالغليان والطوفان والجلolan ، حيث يكون التقلب والتحرك والإضطراب .

وفي هذه المرتبة من المحاكاة البنائية حاول الفراهيدي تحليل الصيغة الصرفية المزيدة للغوص في سر التألف بين بناء المسموع اللغوي ومدلوله، ومن هذا دلالة مازاد على البناء، زاد على المعنى في إشارته الى الفرق بين نون التوكيد الخفيفة والثقيلة عندما قال : « إنهم للتوكيد ، كما التي تكون فصلا ، فإذا جئت بالخفيفة فأنت مؤكد ، وإذا جئت بالثقيلة فأنت أشد توكيدا » ⁽⁵⁾.

أما المرتبة الثالثة من مراتب المحاكاة هي : ما يطلق عليه مصطلح (المحاكاة التعاملية) ⁽⁶⁾.

1 - ابن جني : الخصائص 2 / 152 .

2 - ابن جني : المرجع السابق ، ص 162 .

3 - المرجع السابق ، ص 155 .

4 - المرجع السابق ، ص 157 .

5 - سيبويه (بشر عمرو بن عثمان) : الكتاب ، نشر وتحقيق عبد السلام محمد هارون . دار القلم ، القاهرة 1966 . 1 / 149 .

6 - ابن جني : الخصائص 2 / 153 - 154 .

وتقوم على ضرب من تعامل دلالة الأصوات الفيزيائية ودلالة الهيكل الوزني لقوالب الألفاظ ، ومن نماذجها : فعل صر الذي يطلق على صوت الجندي لما أستشعر فيه من مد واستطالة ، وفعل صرصر الذي خص به صوت البازى للقطيع الذى يلهج به صوته المستطيل .⁽¹⁾

وآخر مراتب المحاكاة ما ينزل على مستوى التركيب السياقى ، وهو عبارة عن تجاوز ظاهرة المحاكاة منزلة الألفاظ مجردة الى الألفاظ عندما تتفاعل في صلب الخطاب لبناء التركيب الإبلاغي أو الإنسائى ، فهو إذن خروج من مستوى جدول الاختيار الى جدول التوزيع خاصة في عملية الإشتقاد المؤسسة على عملية التقليب الجذري الرياضية المحسنة .

الخليل بعمله هذا ، استطاع أن يعطي نظريته هذه حسيّة المنشاً والممارسة بعدها اللسانى من خلال ربط مستوى الأبنية الحسية للكلام بمستوى البناء الدلالي في اللغة ، وهنا نصل الى مبحث في غاية الأهمية وهو الجانب المعرفي من النظرية الخليلية .

2 - 2 البناء المعرفي الخليلي :

بعد الخليل بعمله الإبداعي أول ممثل لنظرية التشريع الوضعي للغة ، ويتمثل ذلك في ابتداعه لأصوات الدين القصيرة ، وهي : (الحركات) رموزاً تتميز بها وليس الحركات إلا أصواتاً لينة لا تختلف عن الألف و الواو و الياء ، إلا من حيث الكتم ، فالفتحة بعض الألف ، والكسرة بعض الياء ، وقد قال الخليل في هذا : « الفتحة من الألف و الكسرة من الياء و الضمة من الواو »⁽²⁾

وفي هذا المقام قد ربط - الخليل - الخط بالصوت ، أو قد حاول ذلك إذ من خصوصيات الكتابة العربية أن تنفصل فيها عناصر اللفظ وأصوله وهياطه (الحروف والوزن) عن علامات المعنى ومحدداته (الحركات) ، وهو بهذه العملية الإجرائية قام بـ (الوصل) بين (المبني) و (المعنى) ، لأن ادرك لولا الدلالة الذاتية للفظ في

1 - ابن جنبي ، المرجع السابق ، ص 152

2 - سيفويه : الكتاب ج 2 - طبع بولاق - القاهرة . 2 / 315

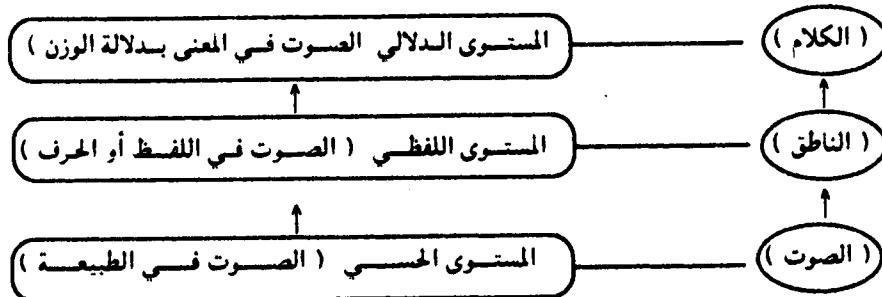
مستواه الصوتي على معناه ، لكان ترجيح معنى لفظ بازا ، معانى أخرى ترجحها بلا مرجع ، وهو محال⁽¹⁾ ، فوضع (الحركات) على (الحرف) معناه إعطاؤها قالبا منطقيا ، ولكن الإستفادة من صيغة هذا القالب المعقّل تتم بـ (النطق) وهذا يدخل في باب العلوم المشاهدة - أي المعارف الحسية - ، لأن الخليل يرى أن المستوى الصوتي الذي هو الأصل والأساس والسد والقاعدة الذي يتم فوقه إرساء البناء اللغوي ، لا مجال للإعتباطية فيه بل تغلب عليه القصدية والوظيفة .

إذا ربط الأصل اللغوي بالموضع الحسي هو إشارة الى المعنى المقصود في إطار البيئة العربية الجاهلية قبل الإختلاط ، وبهذاهل كان عمل الخليل يريد تأكيد الطبيعة الحسية للغة العربية ؟ ... ولقد قال أحد المعاصررين أن « الكلمة التي لا يمكن إرجاعها الى صورة صوتية مقتبسة من الطبيعة ، وفي حدود الصناعة العربية ، لهي كلمة دخيلة على العربية »⁽²⁾ وهل هذا يعني أن الخليل هو واضح أساس المعرفة الواقعية الحسية ؟ وبالتالي وضع المذهب الواقعي للتفكير ؟ وبالتالي يكون المنطق في خدمة الواقع وليس العكس ! .

إذن الخليل (وصل) بين مذهبين مختلفين في نشأة اللغة فهو عندما يدلل على وجود العلاقة الطبيعية بين اللفظ ومدلوله ، فإنه من أنصار النظرية الطبيعية ، وعندما يبدع الحركات فإنه من أنصار مذهب الوضع في اللغة وبالتالي تنتفي المناسبة الطبيعية بين اللفظ ومدلوله . ولكن هذا تعارض ظاهري ، فالخليل وجد أن الصوت هو أصل الحرف و الحرف أصل اللفظ ، واللفظ أصل الكلام ، وبما أن هناك مستوى من المسموع يدرك سمعا ولا يكتب ابتكرا له رموزا دالة عليه ليعرف المتكلم أحواله اللفظ ومقاماته إذن البناء المعرفي الخليلي للصوت العربي كالتالي :

1 - السيوطي (جلال الدين عبد الرحمن أبو بكر) تحقيق محمد أحمد جاد المولى ومحمد أبو الفضل إبراهيم وعلي محمد الجاوي ، دار إحياء الكتب العربية ، بيون تاريخ . 1 / 16 .

2 - محمد عابد الجابري : تكين العقل العربي ، ص 86 .



كان الخليل كان يؤمن لعلم الفيزياء ، الصوتية عندما كان يختبر الأصوات على مستوى علاقة النفظ بالمعنى ، لأنّه جعل من مفهومه لفيزيائية الصوت ، ولتصنيفه لخارج المروف على أساس مناطق النطق الفيزيولوجية دعامة لعلم فقه اللغة .
ومن هنا تأتي مسألة المنهج الذي اتبّعه الخليل ليؤكّد صحة رأيه ، فهل كان منهجه معيارياً أم كان موضوعياً ؟

2 - 3 الإطار الترجي :

التفكير العلمي يتحقق في (الكم) و (العلاقة) و (الحالة) ، ومن ثمة يستطيع بناء وإنشاء المحوادث الطبيعية - في إطار عقلية بمشاركة المعطيات الحسية وبلغة الكلم .

وعليه سترى أي المنهجين اتبع الخليل في دراسته الصوتية للغة المنهج المعياري ؟
أم المنهج الموضوعي ؟

ولنستطيع الكشف عن ذلك لا بد من النظر في الكيفية و الوسيلة اللتين استعملهما صاحبنا الفراهيدي !

أ - على مستوى الكيفية : لقد أقام الخليل قطيعة معرفية بينه وبين من سبقه في دراسة اللغة ، إذ خالف الترتيب الهجاني أو الألفبائي الذي وضعه نصر بن عاصم ^(١) ورتب مواد معجمة العين ترتيباً مخرجاً (صوتياً) ، ولم يستطع الوصول إلى هذا النظام المعجمي الجديد إلا باستعماله وسائل جديدة فعّاهي ؟

ب - إذا على مستوى الوسيلة :

أ - (الحركة) و (السكون) كمفهومين فزيائين ، استعملهما الخليل لدراسة الشعر والموسيقى وبعد ذلك اللغة العربية ، إذ استطاع أن يكتشف (الإيقاع) و (النغم) و (الوزن) في الشعر بل وفي النثر أيضا وإلا كيف يمكن التمييز بين الأسماء، المشتقة عن طريق الإصانة لولم تكن لها أوزانا معلومة أساسها الحركة والسكون مثل : « فاعل » (الألف) للفعل كقاتل ، و « مفعول » (الواو) للإنفعال كـ « مروج » ، و « فعيل (الباء) للفعل ككريم أو الإنفعال كـ « قتيل » و « فعال » « الشد والألف » للفعل مع الكثرة كـ « سباق » ، و « أفعل » (الهمزة) للتفضيل كأحسن وغير ذلك ..

وهكذا فالصورة الصوتية هي التي تعطي للمشتقات دلالتها المنطقية ، وهذا دلالة أخرى على اثبات العلاقة بين الصوت والمعنى .

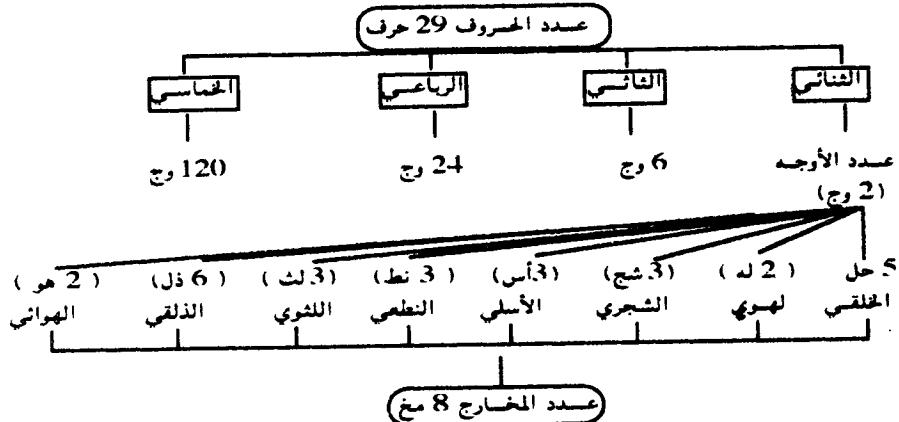
2 - **الطبيعة الصدراوية مخبر التجربة** : ما هو معروف عن الخليل أنه خرج إلى بادية الأعراب حيث الفصاحة والسلامة من اللحن ، فاختبر كلامهم ، فوجده طليقاً بين بياناً تماماً ، فاستطاع ادراك مبتدأ الكلام ونتهائه ، وتذوق الحروف وأدرك مخارجها ، وهو بذلك يدرس اللغة دراسة إجرائية - ميدانية ، وهذا تكرис آخر لطابع اللغة الحسي الالتاريكي ، وبهذا تعلو العربية على (الزمن) ..

3 - **الإحصاء والحكم** : نعلم جيداً أن الخليل أحصى كلام العرب على أساس حروف الهجاء، التسعة والعشرين ، فوجدها - لغة العرب - ثنائية أو ثلاثة أو رباعية أو خماسية ، أما التكميم الرياضي نجده عندما يقول : « أعلم أن الكلمة الثنائية المضاعفة تتصرف على وجهين ، نحو : قد ودق ، وشد ودش ، والكلمة الثلاثية تتصرف على ستة أوجه تسمى مسدوسة ، وهي نحو : ضرب ، رضب ، ربض ، ضبر ، برض . والكلمة الرابعة تتصرف على أربعة وعشرين وجهًا ، وبذلك أن حروفها وهي

1 - انظر : إبراهيم جمعة : قصة الكتابة العربية ، القاهرة ، دار المعارف 1947 ، ص 50 ، وكذلك عدنان الخطيب : المعجم العربي بين الماضي والحاضر ، القاهرة ، مطبعة التهضة الجديدة 1967 من 22 - 25 ..

أربعة أحرف ضربت في وجوه الثلاثي الصحيح ، وهي ستة ، فصارت أربعة وعشرين وجهًا ، يكتب مستعملها ويلغى مهملها (...) والكلمة الخامسة تتصرف على مئة وعشرين وجهًا ، وذلك أن حروفها ، وهي خمسة أحرف ، ضربت في وجوه الرباعي ، وهي أربعة وعشرين وجهًا فصارت مئة وعشرين وجهًا ، يستعمل أقله ، ويلغى أكثره » (١) .

4 - التصنيف والتوصيف: عندما أحصي الخليل كلام العرب في (الثنائي) و (الثلاثي) و (الرباعي) و (الخمسي) ، إما قام في الواقع الأمر بتصنيف مادة معجمة اللغوية إلى فئات ، وذلك بأن يبدأ بالثنائي ثم النهوي ثم الشجري ثم الأسلبي والنطعي : فاللقوي ، الذليقي وفي الأخير الهواني . ولتوسيع العملية أكثر نضع هذا رسم التخطيطي للعين :



- أما الترميز : فقد ابتدعه عندما وضع للحركات اللينة رموزا وهي

(الفتحة) (الضمة) (الكسرة)
 ↓ ↓ ↓
 (/) (و) (-)

١ - الخليل بن أحمد الفراهيدي : كتاب العين ، تحقيق عبد الله البروش ، القسم الأول ط١ ، مطبعة العافي - بغداد 1967 - 10 / 1 .

وكل رموز من هذه الرموز يقابلها حرف من الحروف الثلاثة : الألف و الواو والياء

(-) ← الألف (ا)

(و) ← الواو (و)

(/) ← الياء (ي)

بل هذه الحركات (حركات اللين القصيرة) تدل على مفهوم موسيقى لطبيعة الصوت : فالنغمة الموسيقية أساسية إذن في اللغة العربية لأنها تعطي طابقاً متناغماً، وهذه (الرموز) كأنها مفاتيح النوتة التي يستعملها عازف الجسق الموسيقي .

وفي الأخير أليس ما قام به الخليل يعد منهجاً موضوعياً لأنه جعل الطبيعة والجهاز النطقي (الحواس) والأذن (السمع) مخبراً واقعياً لإرساء منهجه الإجرائي في دراسة الصوت العربي ! .. عملية التكميم والتصنيف والترميز ، أليست أدوات البحث الأكاديمي الذي يسعى ليجعل من الظاهرة في آخر مستويات تحليلها ترقى إلى التقين و الدقة الموضوعية و العلمية المتناهية ! ..

إن الإختبار الحسي و الصياغة العقلية للخليل أو صلاه الى اكتشاف نظام صوتي خاص ومفردات وتركيب ذات أبنية خاصة فإذا تغيرت في هيكلها صارت لغة أخرى ولذا يقول في موضع من كتابه عند الحديث عن الحروف الذلقة والشفوية في الرباعي والخماسي لتمييز الصحيح في كلام العرب من الدخيل فيه : هي « محدثة مبتدعة (...) لأنك لست واجداً من يسمع في كلام العرب كلمة واحدة رباعية أو خماسية إلا وفيها من حروف الذلقة أو الشفوية واحد أو إثنان أو أكثر » (١) .



1 - الخليل بن أحمد : كتاب العين ، ١ / ٥٨ .

الخاتمة

بعد هذه الجولة في عالم الخليل و دراسته الممتعة حول الصوت العربي نخلص الى ما يللي :

- 1 - إن الخليل كشف عن بناء معرفي جديد مستوى الأفقى - حسى بينما مستوى الرأسى - عقلى محضر . وهو بهذا يؤسس لنظرية الإنتزاع المعرفية ، التي تستعمل البناء الحسى كقاعدة للوصول الى البناء العقلى في إطار التداخل الوظيفي .
 - 2 - الإطار النهجي للخليل ، كان يستقرئها محضرًا ، تصاعديا يبدأ بالجزء ليصل الى البناء الكلى العام ، ولذا فهو بنائي المنهج أيضًا .
 - 3 - إن فهم الخليل للموسيقى واكتشافه للعلاقة بين (الوزن) و (الإيقاع) وكذلك إستعماله (الحركة) و(السكون) كقاعدة عملية في دراسة الصوت ، جعله يتتصدر القائمة في تاريخ علم الفيزياء ، الحركية للأشياء ، و الفيزياء ، الصوتية على الخصوص ، إذ الان معظم التجارب المخبرية بأنظمة الرتاب (الحاسوب) تعتمد الحركة (ا) والسكون (و) كآليتين لوضع نظام هرمونى (نفسي) للموسيقى الكلاسيكية المعروفة عن طريق الأجهزة الحاسوبية .
 - 4 - إن العمل الخليلي وضع اللغة العربية فوق الزمن متتجاوزة بذلك التاريخ ، لأن نظامها الصوتي يتناغم مع الحركة الكونية ، لأن طابعها الحسى الراسخ فيها يستمد إيقاعاته من مظاهر الطبيعة الحسية ، وهذا تأكيد على النظرية المعرفية القرائية التي أكدت على هذه الحقيقة عند قوله تعالى :
« قل هو الذي أنشأكم وجعل لكم السمع والأبصار والأفؤة قليلاً ما تشکرون »
(سورة الملك) ، الآية (23)
- ونرجو أن تكون قد وفقنا في تحديد الأبعاد المنهجية والمعرفية للنظرية الخليلية في الصوت العربي .

